

**GEMEINDE
RODENECK**

AUTONOME PROVINZ BOZEN



**COMUNE DI
RODENGO**

PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO

**Beschlussniederschrift
des Gemeindevausschusses**

**Verbale di deliberazione
della Giunta comunale**

SITZUNG VOM - SEDUTA DEL
08.07.2026

UHR - ORE
16:00

Nach Erfüllung der im Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol festgesetzten Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal die Mitglieder dieses Gemeindevausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa Giunta Comunale.

Erschienen sind die Damen und Herren:

Presenti i Signori:

		Entschuldigt abwesend Assente giustificato	Unentschuldigt abwesend Assente ingiustificato
ACHMÜLLER Helmut	Bürgermeister/Sindaco		
HOCHGRUBER Philipp	Gemeindereferent/Assessore		
OTTO Stephanie	Gemeindereferentin/Assessora	X	
WIDMANN Alois	Gemeindereferent/Assessore		
WINKLER Gebhard	Gemeindereferent/Assessore		

Seinen Beistand leistet der Gemeindesekretär, Herr

Assiste il Segretario comunale Signor

DR. SEEGER REINHARD

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il Signor

ACHMÜLLER HELMUT

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Gemeindevausschuss behandelt folgenden

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. La Giunta passa alla trattazione del seguente

GEGENSTAND**OGGETTO**

Neugestaltung der Freizeitanlage „Trograben“ - Bauleitung, Abrechnung und Sicherheitskoordination in der Ausführungsphase - Liquidierung der Rechnung des Herrn Dr. Ing. Hartmann Campidell und Genehmigung der Bescheinigung über die ordnungsgemäße Ausführung der Dienstleistung LEADER Projekt
CUP: D92H23001160002 - CIG: B6062504AC

Riqualificazione dell'impianto per il tempo libero "Trograben" - direzione lavori, contabilità lavori e coordinamento della sicurezza in fase di esecuzione - liquidazione della fattura del sig. dott. ing. Hartmann Campidell e approvazione del certificato di regolare esecuzione del servizio
CUP: D92H23001160002 - CIG: B6062504AC

Vorausgeschickt, dass mit eigenem Beschluss Nr. 96 vom 12.03.2025 Herr Dr. Ing. Hartmann Campidell aus Bruneck mit der Bauleitung, Abrechnung und Sicherheitskoordination in der Ausführungsphase für die Neugestaltung der Freizeitanlage „Troggraben“ für den Betrag von Euro 25.481,58 zuzüglich 4 % Fürsorgebeitrag und 22 % MwSt. beauftragt worden ist;

- dass mit eigenem Beschluss Nr. 204 vom 03.06.2026 eine neue Honorarsumme von Euro 28.346,77 zuzüglich 4 % Fürsorgebeitrag und 22 % MwSt. genehmigt worden ist;
- dass das Bauvorhaben in zwei Baulosen verwirklicht worden ist;
- dass die Bescheinigung über die ordnungsgemäße Ausführung der Arbeiten für beide Baulose genehmigt worden ist;

Nach Einsichtnahme in die Rechnung Nr. FPA72 vom 01.07.2026 des Herrn Dr. Ing. Hartmann Campidell betreffend die gegenständlichen technischen Leistungen für den Betrag von Euro 28.346,77 zuzüglich 4 % Fürsorgebeitrag und 22 % MwSt.;

Nach Einsichtnahme in die Bescheinigung über die ordnungsgemäße Ausführung der Dienstleistung, ausgestellt vom einzigen Projektverantwortlichen am 07.07.2026;

In Erwägung, die vorgenannte Rechnung zu genehmigen und zu liquidieren;

Nach Einsichtnahme in das L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16, in geltender Fassung;

Nach Einsichtnahme in das G.v.D. vom 31.03.2023, Nr. 36;

In Anbetracht der Dringlichkeit;

Nach Einsichtnahme in die Gutachten im Sinne der Artikel 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2:

- positives Gutachten hinsichtlich der administrativen Ordnungsmäßigkeit eTnj6tiljsAgcvoLCGb5P9eiPibtfNjNcgrkQPOr6g g=
- positives Gutachten hinsichtlich der buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit tPvaMMRQJZ5A3PENc6C0Mmae58wTynPZ1dGW1pP4+Ns=

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsplan der Gemeinde Rodeneck für das Finanzjahr 2026;

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2;

Nach Einsichtnahme in die Gemeindesatzung;

beschließt

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

einstimmig, ausgedrückt durch Handerheben, bei 4 Anwesenden und Abstimmenden:

Premesso che con propria deliberazione n. 96 del 12.03.2025 il sig. dott. ing. Hartmann Campidell di Brunico è stato incaricato della direzione lavori, contabilità lavori e del coordinamento della sicurezza in fase di esecuzione per la riqualificazione dell'impianto per il tempo libero "Troggraben" per l'importo di Euro 25.481,58 più 4 % contributo previdenziale e 22 % IVA;

- che con propria deliberazione n. 204 del 03.06.2026 è stato approvato il nuovo importo dell'onorario nell'ammontare di Euro 28.346,77 più 4 % contributo previdenziale e 22 % IVA;
- che l'opera è stata realizzata in due lotti;
- che per entrambi i lotti è stato approvato il certificato di regolare esecuzione dei lavori;

Vista la fattura n. FPA72 del 01.07.2026 del sig. dott. ing. Hartmann Campidell relativa alle prestazioni tecniche in oggetto per l'importo di Euro 28.346,77 più 4 % contributo previdenziale e 22 % IVA;

Visto il certificato di regolare esecuzione del servizio, emesso dal responsabile unico del progetto il 07.07.2026;

Ritenuto di approvare e liquidare la predetta fattura;

Vista la L.P. 17.12.2015, n. 16, nel testo vigente;

Visto il D.Lgs. 31.03.2023, n. 36;

Ravvisata l'urgenza;

Visti i pareri ai sensi degli articoli 185 e 187 della L.R. 03.05.2018, n. 2:

- parere positivo in ordine alla regolarità tecnico-amministrativa eTnj6tiljsAgcvoLCGb5P9eiPibtfNjNcgrkQPOr6g g=
- parere positivo in ordine alla regolarità contabile tPvaMMRQJZ5A3PENc6C0Mmae58wTynPZ1dGW1pP4+Ns=

Esaminato il bilancio di previsione del Comune di Rodengo per l'anno finanziario 2026;

Visto il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. 03.05.2018, n. 2;

Visto lo statuto del Comune;

LA GIUNTA COMUNALE

delibera

ad unanimità di voti, espressi per alzata di mano, su n. 4 presenti e votanti:

1. Die Rechnung Nr. FPA72 vom 01.07.2026 des Herrn Dr. Ing. Hartmann Campidell aus Bruneck betreffend die technischen Leistungen (Bauleitung, Abrechnung und Sicherheitskoordination in der Ausführungsphase) zur Neugestaltung der Freizeitanlage „Troggraben“ für den Betrag von Euro 28.346,77 zuzüglich 4 % Fürsorgebeitrag und 22 % MwSt. zu genehmigen und zu liquidieren.
2. Die vom einzigen Projektverantwortlichen am 07.07.2026 ausgestellt Bescheinigung über die ordnungsgemäße Ausführung der Dienstleistung zu genehmigen.
3. Die Ausgabe von Euro 35.966,38 dem Kapitel 06012.02.010900007 "Freizeit und Sport - Neugestaltung der Freizeitanlage "Troggraben" des Haushaltsplanes 2026 anzulasten.
4. Vorliegenden Beschluss im Sinne des Art. 183, Absatz 4 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, hinsichtlich jeglicher Rechtswirkung für sofort vollstreckbar zu erklären.
5. Gegen diesen Beschluss kann jeder Bürger während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindevorstand Einspruch erheben. Innerhalb von 60 Tagen nach Ablauf des Veröffentlichungszeitraumes kann beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof in Bozen Rekurs eingebracht werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und 120, G.v.D. Nr. 104/2010).
1. Di approvare e liquidare la fattura n. FPA72 del 01.07.2026 del sig. dott. ing. Hartmann Campidell di Brunico relativa alle prestazioni tecniche (direzione lavori, contabilità lavori e coordinamento della sicurezza in fase di esecuzione) per la riqualificazione dell'impianto per il tempo libero "Troggraben" per l'importo di Euro 28.346,77 più 4 % contributo previdenziale e 22 % IVA.
2. Di approvare il certificato di regolare esecuzione del servizio, emesso dal responsabile unico del progetto il 07.07.2026.
3. Di imputare la spesa di Euro 35.966,38 al capitolo 06012.02.010900007 "Tempo libero e sport - riqualificazione dell'impianto per il tempo libero "Troggraben" del bilancio di previsione 2026.
4. Di dichiarare immediatamente esecutiva a tutti gli effetti la presente delibera ai sensi dell'art. 183, comma 4 della L.R. 03.05.2018, n. 2.
5. Contro la presente deliberazione ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare opposizione alla Giunta comunale. Entro 60 giorni dalla scadenza del periodo di pubblicazione può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano. Nel settore dei lavori pubblici il termine di ricorso è di 30 giorni (art. 119 e 120, D.Lgs. n. 104/2010).

Gelesen, genehmigt und gefertigt

DER VORSITZENDE-IL PRESIDENTE
Achmüller Helmut

Letto, confermato e sottoscritto

DER SEKRETÄR-IL SEGRETARIO
Dr. Seeber Reinhard

Digital signiertes Dokument - documento firmato digitalmente

Unterschrift auf Dokument in Papierform nicht angebracht im Sinne des Art. 3 Gv.D. Nr. 39/1993
Originales elektronisches Verwaltungsdokument erstellt und aufbewahrt gemäß Vorschriften des Art. 71 Gv.D. Nr. 82/2005

Firma autografa omessa su documento in forma cartacea ai sensi dell'art. 3 D.Lgs. n. 39/1993
Documento amministrativo elettronico originale redatto e conservato secondo le prescrizioni dell'art. 71 D.Lgs. n. 82/2005